

## Volkstrauertag am 18.11.2018

**Herzliche Einladung zum Gedenkgottesdienst mit Gedenkfeier**

**in der St.-Erasmus-Kirche**

**Liebe Mitbürgerinnen,  
liebe Mitbürger,**

der Volkstrauertag gibt uns jedes Jahr aufs Neue einen besonderen Anlass, inne zu halten. Inne zu halten, um sich des unschätzbaren Wertes des Friedens bewusst zu werden. Der Volkstrauertag hat deshalb weder an Bedeutung noch an Aktualität verloren.

Wir gedenken am Volkstrauertag der unzähligen Opfer von Krieg und Gewalt. Dieses Gedenken gilt nicht nur den Opfern vergangener Kriege, sondern auch denen, die in unseren Tagen zu beklagen sind. Wir alle sind

an diesem Tag dazu aufgerufen, über das Unsinnige, Schreckliche und Menschen Verachtende nachzudenken und uns bewusst zu machen, was kriegerische Auseinandersetzungen zwischen Völkern oder Staaten aber auch zwischen religiösen oder ethnischen Gruppen bedeuten.

Zum Gottesdienst um **9.00 Uhr** am Volkstrauertag in der Kirche St. Erasmus und zur anschließenden Gedenkfeier mit Kranzniederlegung am Ehrenmal laden wir Sie herzlich ein. Dieses gemeinsame Gedenken wird vom Musikverein musikalisch begleitet. Allen Mitwirkenden gilt ein herzliches Dankeschön.

Mit freundlichen Grüßen

Ihr  
Bernhard Fehrenbach  
Bürgermeister



## Notrufe - Bereitschaftsdienst der Ärzte & Apotheken

Für alle Notfalldienste gilt an Wochenenden und Feiertagen rund um die Uhr, an Werktagen 18.00 - 08.00 Uhr

### Ärztlicher Notfalldienst

von Samstag 8.00 Uhr bis Montag 8.00 Uhr  
Tel. 116 117

### Notarzt

Unfallrettungsdienst und Krankentransporte: **112**  
DRK-Kreisverband Müllheim Rettungswachen Müllheim - Bad Krozingen - Kändern

### Zahnärztlicher Notfalldienst

In dringenden Fällen ist der zahnärztliche Notfalldienst (Sprechstunde in der Praxis von 10.00 bis 11.00 Uhr) unter der Rufnummer 01803 222555-40 (DRK Freiburg) zu erfahren

### Tierärztlicher Notdienst

Markgräflerland 07631/36536

### Apothekennotdienst

Donnerstag, 15.11.2018

**Malteser-Apotheke**, Im Stühlinger 16 Heitersheim, Tel. 07634/2039

**Fohmann'sche Apotheke**, Eisenbahnstr. 13 Schliengen, Tel. 07635/556

Freitag, 16.11.2018

**Hebel-Apotheke**, Werderstr. 31a Müllheim, Tel. 07631/2253

**Schneckental-Apotheke**, Schwabenmatten 3 Pfaffenweiler, Tel. 07664/600900

Samstag, 17.11.2018

**Katharina-Barbara-Apotheke**, Hauptstr. 48 Sulzburg, Tel. 07634/8228

**Die RheinApotheke**, Schlüsselstr. 4 Neuenburg, Tel. 07631/7710

Sonntag, 18.11.2018

**Rats-Apotheke**, Lammplatz 11 Bad Krozingen, Tel. 07633/3790

Montag, 19.11.2018

**Hardt-Apotheke**, Schwarzwaldstr. 16a Hartheim, Tel. 07633/13355

**Markgrafen-Apotheke**, Waldweg 2 Badenweiler, Tel. 07632/376

Dienstag, 20.11.2018

**Apotheke am Bahnhof**, Bahnhofstr. 6 Bad Krozingen, Tel. 07633/4747

Mittwoch, 21.11.2018

**Linden-Apotheke**, Breitenweg 10a Buggingen, Tel. 07631/3978

**Tuniberg-Apotheke**, St. Erentrudis-Str. 22 Freiburg-Munzingen, Tel. 07664/3205

### Gemeindeverwaltung

Tel. 07634 5617-0

Email: [gemeinde@ballrechten-dottingen.de](mailto:gemeinde@ballrechten-dottingen.de)

### Impressum

Herausgeber: Gemeinde Ballrechten-Dottingen  
Verantwortlich für den redaktionellen Teil:  
Bürgermeister Bernhard Fehrenbach o.V.i.D.

### Für den Anzeigenteil/Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG  
Messkircher Str. 45, 78333 Stockach  
Telefon 07771 9317-11 Telefax 07771 9317-40  
E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)  
Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



## Amtliche Bekanntmachungen

### Einladung zur öffentlichen Gemeinderatssitzung

Zur nächsten Gemeinderatssitzung lade ich Sie herzlich ein auf Donnerstag, den 15.11.2018, 19.00 Uhr, in den Bürgersaal des Rathauses.

Die Tagesordnung:

1. Anliegen und Anfragen der Bürgerschaft
2. Vergabe der Malerarbeiten für die Außenfassade der Castellberghalle und des Dachvorsprungs der Sonnbergschule
3. Herstellen der Durchgängigkeit des Sulzbachs:  
Beauftragung der Bestandserfassung durch ein Planungsbüro
4. Antrag des Sportvereins Rot Weis Ballrechten-Dottingen auf Bezuschussung verschiedener Pflegemaßnahmen, der geplanten Terrassenüberdachung und der anschließenden Sanierung des Untergeschosses
5. Neues Kommunales Haushaltsrecht:  
Vergabe der Vermögensbewertung an ein Fachbüro
6. Bauantrag auf Umbau eines Zweifamilienwohnhauses, Errichtung von drei Dachgauben und einer Balkonanlage, Am Klosteracker 22
7. Bekanntgabe von Beschlüssen aus nichtöffentlicher Sitzung
8. Verschiedenes und Informationen der Verwaltung
9. Anträge und Anfragen aus dem Gemeinderat
10. Anliegen und Anfragen der Bürgerschaft

**Die Bevölkerung ist zur Sitzung herzlich eingeladen.**

Mit freundlichen Grüßen

Bernhard Fehrenbach  
Bürgermeister

### Öffentliche Bekanntmachung Flurbereinigung Buggingen (Ebene) Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald Bekanntgabe des Flurbereinigungsplanes und Ladung zum Anhörungsstermin nach § 59 Abs. 2 FlurbG vom 09.11.2018

Das Landratsamt **Breisgau-Hochschwarzwald** -untere Flurbereinigungsbehörde- gibt hiermit den **Flurbereinigungsplan** bekannt. Dieser fasst die Ergebnisse des **Flurbereinigungsverfahrens Buggingen (Ebene)** zusammen. Er enthält die neuen gemeinschaftlichen und öffentlichen Anlagen, weist die alten Grundstücke und Berechti-

gungen, sowie die Abfindungen hierzu nach und regelt alle damit zusammenhängenden Rechtsverhältnisse.

Der Flurbereinigungsplan umfasst neben einem textlichen Teil auch Karten und Verzeichnisse.

#### **Auslegung:**

Der Flurbereinigungsplan liegt zur Einsichtnahme für die Beteiligten von 15.11.2018 bis 07.12.2018 im Rathaus in Buggingen während der Dienstzeit aus. Diese Bekanntmachung und die Neuordnungskarte können zusätzlich auf der Internetseite des Landesamts für Geoinformation und Landentwicklung im o. g. Verfahren ([www.lgl-bw.de/3322](http://www.lgl-bw.de/3322)) eingesehen werden.

#### **Erläuterung:**

Zur Erläuterung des Flurbereinigungsplans und der neuen Feldeinteilung - auf Wunsch an Ort und Stelle - wird ein Beauftragter des Landratsamts -untere Flurbereinigungsbehörde- am 27.11.2018 von 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr im Rathaus in Buggingen anwesend sein. Nur in dieser Zeit können die Verzeichnisse mit personenbezogenen Daten eingesehen werden.

#### **Anhörungsstermin:**

Der Termin zur Anhörung der Beteiligten nach § 59 Abs. 2 des Flurbereinigungsgesetzes in der Fassung vom 16.03.1976 (BGBl. I S. 546) - FlurbG - findet statt am:

**Montag, den 10.12.2018  
von 16:30 bis 17:30 Uhr  
im Rathaus Cafe in Buggingen.**

Zu diesem Termin werden Sie hiermit eingeladen.

Sie können Widerspruch gegen den Inhalt des Flurbereinigungsplans zur Vermeidung des Ausschlusses **nur im Anhörungsstermin** vorbringen.

Falls Sie keinen Widerspruch erheben wollen, brauchen Sie am Anhörungsstermin nicht teilzunehmen.

gez. Holzinger, VD  
Projektleiter

## IST IHRE HAUSNUMMER GUT ERKENNBAR?



Im Notfall kann diese entscheidend für rasche Hilfe durch den Arzt oder den Rettungsdienst sein!

# Gewerbeschau im nächsten Jahr

## Liebe Gewerbetreibende, liebe Winzer,

das Gewerbegebiet Wettelbrunnerstraße steht kurz vor der Vollendung. In diesem Zuge ist eine Gewerbeschau mit Eröffnung des letzten Bauabschnitts des Gewerbegebiets angedacht. Es ist sicherlich im Interesse aller Gewerbetreibenden und Winzer eine solche Präsentation durchzuführen.

Ihre Ideen und Meinungen sind uns wichtig, zu diesem Zwecke möchten wir uns treffen. Wir laden deshalb alle Gewerbetreibenden und alle Winzer ein zu einem

**ersten Meinungsaustausch  
am Montag, den 19. November 2018, 19.00 Uhr  
im Bürgersaal des Rathauses.**



Über eine rege Teilnahme sowie Ihre Meinungen zu diesem Thema freuen wir uns sehr.

Mit freundlichen Grüßen

Ihr

Bernhard Fehrenbach

Bürgermeister

## Neukunden-Aktion bei Stiegeler IT

Vor zweieinhalb Jahren hat die Gemeinde ein eigenes Glasfasernetz aufgebaut. Das Netz ist zusammen mit den Netzen der Nachbargemeinden Bad Krozingen, Staufen, Münsertal, Sulzburg, Buggingen und auch des Gewerbepark Breisgau an die Firma Stiegeler Internet Service GmbH & Co. KG aus Schönau verpachtet. Dieses Gemeinschaftsprojekt "Breitbandausbau" zeigt Erfolg. Viele Haushalte und Unternehmen surfen bereits über das neue Glasfasernetz. In Ballrechten-Dottingen sind es mittlerweile 285 Anschlüsse mit Hochgeschwindigkeitsinternet.



Weitere Informationen finden Sie auf der Homepage der Gemeinde unter Gemeindeleben/Breitband. Der Netzbetreiber Stiegeler IT wartet nun noch einmal mit einer großen Neukunden-Aktion auf: Bei Abschluss eines Privatkundenvertrags **zwischen dem 1. und 30. November 2018** bezahlen Neukunden für **den Tarif ihrer Wahl nur 19,95 € mtl. in den ersten sechs Monaten**. Das Angebot gilt für alle Tarife von Stiegeler IT, die in Ballrechten-Dottingen verfügbar sind.

Mit welcher Geschwindigkeit Sie an Ihrer Wohnadresse rechnen können sowie nähere Details zur Aktion finden Sie auf [www.stiegeler.com/JederOrt](http://www.stiegeler.com/JederOrt).

## Öffentliche Bekanntmachung

### Inkrafttreten der 1. Änderung des Bebauungsplanes „Am Klosteracker“, Ballrechten-Dottingen im beschleunigten Verfahren gem. § 13a BauGB

Der Gemeinderat der Gemeinde Ballrechten – Dottingen hat am 11.10.2018 die 1. Änderung des Bebauungsplans „Am Klosteracker“ gemäß § 10 Abs. 1 BauGB als Satzung beschlossen.

Die Abgrenzung des Geltungsbereichs der 1. Änderung des Bebauungsplanes „Am Klosteracker“ ergibt sich aus dem hier abgedruckten Planausschnitt.

**Die 1. Änderung des Bebauungsplanes „Am Klosteracker“ tritt mit dieser Bekanntmachung in Kraft (§ 10 Abs.1 BauGB).**

Die Änderung des Bebauungsplans kann einschließlich ihrer Begründung (mit Umweltbericht) sowie der zusammenfassenden Erklärung nach § 10 Abs. 4 BauGB beim Bürgermeisteramt Ballrechten-Dottingen, Alfred-Löffler-Str. 1, 79282 Ballrechten-Dottingen in Zimmer 4 während der Öffnungszeiten eingesehen werden. Jedermann kann den Bebauungsplan einsehen und über seinen Inhalt Auskunft verlangen.

Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 BauGB über die Fälligkeit etwaiger Entschädigungsansprüche, deren Leistung schriftlich im Entschädigungspflichtigen zu beantragen ist und des § 44 Abs. 4 BauGB über das Erlöschen von Entschädigungsansprüchen wird hingewiesen.

Es wird darauf hingewiesen, dass eine Verletzung der in § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 - 3 des BauGB bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften, eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplans und des Flächennutzungsplans oder aber ein nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtlicher Mangel im Abwägungsvorgang nur beachtlich werden, wenn sie innerhalb eines Jahres seit dieser Bekanntmachung schriftlich gegenüber der Gemeinde Ballrechten – Dottingen geltend gemacht worden sind. Der Sachverhalt, der die Verletzung von Rechtsvorgang begründen soll ist, darzulegen.



#### Gemeinde Ballrechten – Dottingen

#### 1. Änderung des Bebauungsplans „Am Klosteracker“

#### Übersichtslageplan



Geltungsbereich

M 1:2000

Architekturbüro Thiele  
Engesserstraße 4a  
79108 Freiburg

Telefon 0761/120 21-0 \* Fax 0761/120 21-20

E-Mail [info@architekturbuero-thiele.de](mailto:info@architekturbuero-thiele.de)

Eine Verletzung der Verfahrens- und Formvorschriften der Gemeindeordnung (GemO) oder der aufgrund der Gemeindeordnung ergangenen Bestimmungen ist nach § 43 Abs. 4 GemO unbeachtlich, wenn sie nicht schriftlich innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung des Bebauungsplanes gegenüber der Gemeinde Ballrechten-Dottingen unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der die Verletzung begründen soll, geltend gemacht worden ist. Diese Wirkung tritt nicht ein, wenn

1. die Vorschriften über Öffentlichkeit der Sitzung, der Genehmigung oder die Bekanntmachung nach der Gemeindeordnung verletzt worden sind,
2. der Bürgermeister dem Beschluss nach § 43 GemO wegen Gesetzwidrigkeit widersprochen hat oder wenn innerhalb eines Jahres seit dieser Bekanntmachung die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet hat oder die Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften gegenüber der Gemeinde Ballrechten-Dottingen unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden soll.

Gemeinde Ballrechten – Dottingen, den 14.11.2018

**Bernhard Fehrenbach, Bürgermeister**

## Abfallwirtschaft

### Wertstoffannahmeterminale auf dem Bau- und Recyclinghof:

Freitags: von 17:00 Uhr bis 19:00 Uhr  
 Samstags: von 09:00 Uhr bis 11:00 Uhr

### Nächste Leerungen:

Gelber Sack: Donnerstag, 15.11.2018  
 Biotonne: Mittwoch, 21.11.2018  
 Restmüll: Freitag, 23.11.2018

### Öffnungszeiten der Schnittgut-Sammelstelle Sulzburg

**November bis Februar**  
 Freitag 15.00 - 16.30 Uhr  
**Ganzjährig**  
 Samstag 14.00 - 16.00 Uhr

## Herzliche Glückwünsche

### Herzliche Glückwünsche zur Goldenen Hochzeit

Am Dienstag, 06.11.2018, feierten Marlit und Manfred Sommerfeld ihre Goldene Hochzeit. Auch Bürgermeister Bernhard Fehrenbach reihte sich in die Schlange der Gratulierenden ein, um im Namen der gesamten Bürgerschaft zu gratulieren. Er wünschte dem Ehepaar Sommerfeld für die Zukunft alles Gute, vor allem Gesundheit und Wohlergehen. Überbracht wurden ebenfalls die Glückwünsche des Herrn Ministerpräsidenten Winfried Kretschmann und der Landrätin Dorothea Störr-Ritter.



## Tourismus

### Einladung zur Mitgliederversammlung des Gastgebervereins Breisgau-Süd-Gastlichkeit e.V.

Sehr gerne möchten wir Sie zu unserer jährlichen Mitgliederversammlung

**am Donnerstag, den 15.11.2018 um 19:00 Uhr im Foyer der Belchenhalle in Münstertal**

einladen. Zu dieser Veranstaltung haben wir einen Referenten eingeladen, der uns zum Thema Kosten und Preisbildung für Ferienwohnungen informiert.

Bitte notieren Sie sich den Termin fest in Ihren Kalender. Interessierte und Gäste sind herzlich willkommen. Wir freuen uns über Ideen, Wünsche und Vorschläge.

Kontakt: Kordula Clemens 07633 9237963, Ellen Schnurr 07636/ 789140, Dominik Sumser 07602/ 252

Nabu-Grundstücks „in Schuss“ zu bringen. Da AK-Sprecher Ingo Kramer beruflich verhindert war, ist Bürgermeister Bernhard Fehrenbach eingesprungen und hat mit AK-Mitglied Andreas Ehring („Pflanze einen Baum“) im Feldele 6 Walnuss-Bäume gesetzt als Ersatz für die im Frühjahr gerodeten Gehölze. Im Anschluss nutzten viele das Angebot sich bei Vesper und Wein bei herrlichem Herbstwetter an der Castellberghütte zu erholen.



Noch einmal herzlichsten Dank für Ihre tatkräftige Hilfe

Im Namen des AK Natur und Umwelt Ihre Sabine Mitzel

## Umwelt

### Erfolgreiche Mauerputzete am Castellberg



Viele Helferinnen und Helfer haben am Samstag, den 3.11.18 den Weg zur Wassmer Hütte gefunden, um den Arbeitskreis Natur und Umwelt bei seiner jährlichen Mauerputzete zu unterstützen. Zwischen 25 und 30 Personen haben die Trockenmauern von Brombeeren und Efeu befreit.

Allein mit 6 Mann hat der Herrenstammtisch um Günther Waldhauser sich um Burgruine und Keltenwege gekümmert. Auch Mitglieder des Nabu sind dem Aufruf von Vorsitzenden Rainer Stoll gefolgt, die Mauern des

## Der Nähe den Vorrang geben

### Whisky-Tasting

Fr 16.11.2018 um 19:00 Uhr



### „Blind Tasting“

Wir nähern uns gemeinsam den Whiskies an und schmecken, was uns auffällt. Kein Ratespiel oder Test, alles ganz locker und sicherlich Spaßig.

Eine Mischung für Einsteiger und Interessierte

Kosten: 30.-€

Anmeldung bei Peter Mitzel

Whisky & Tee

Neue Kirchstr. 32

79282 Ballrechten-Dottingen

0 76 34- 59 25 64 oder [pm@delta-db.de](mailto:pm@delta-db.de)

## Pflegestützpunkt

### Pflegestützpunkt Südl. Breisgau – Sprechstunde in Ballrechten-Dottingen

Die wohnortsnahen Sprechstunden im **Rathaus** findet **Montag, 19. November 2018** zwischen **14 – 16 Uhr** statt.

Wir beraten Sie gerne im Vor- und Umfeld von Pflege und Prävention. Fragen zur Pflegeversicherung, Entlastung von pflegenden Angehörigen, Wohnen zu Hause, Grundversicherung im Alter etc.). Unsere Beratung ist kostenfrei und neutral.

Bei Bedarf kommen wir zu Ihnen nach Hause.

Außerhalb der Sprechstunde erreichen Sie uns in Bad Krozingen, Am Alamannenfeld 14 unter **Tel. 07633/8090856**

Viele Informationen finden Sie unter unserer Homepage [www.pflegestuetzpunkt-breisgau-hochschwarzwald.de](http://www.pflegestuetzpunkt-breisgau-hochschwarzwald.de)

### Veranstaltungshinweis

Der Arbeitskreis „Pflege und Psychische Erkrankungen“ Bad Krozingen lädt herzlich zur Veranstaltung ein:

**„Gesellschaft der Angst? Angsterkrankungen und ihre Behandlung“ am 21.11.2018 um 19.30 Uhr in Bad Krozingen, Josefshaus, Baslerstrasse 1**

Als Referentin konnte Frau Prof. Dr. Dr. Katharina Domschke, Ärztliche Direktorin der Universitätsklinik für Psychiatrie und Psychotherapie in Freiburg gewonnen werden. Vor und nach dem Vortrag können Sie sich über die Angebote der beteiligten Organisationen und Selbsthilfegruppen informieren. Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Kontakt: Pflegestützpunkt südlicher Breisgau, Tel: 076 33-809 08 56 [www.pflegestuetzpunkt-breisgau-hochschwarzwald.de](http://www.pflegestuetzpunkt-breisgau-hochschwarzwald.de)

## TreffPunkt

### TreffPunkt-Termine:

#### Begegnungscafe:

Jeweils Montagsnachmittag, findet von 16.00 - 18.00 Uhr unser Begegnungscafe statt, bei dem Sie mit anderen Leuten aus dem Ort bei einer Tasse Kaffee, Tee oder anderen alkoholfreien Getränken gemütlich zusammensitzen und plaudern können.



#### Gesprächsabend mit Geflüchteten:

Am Montag, 19.11.2018, 18.30 - 20.00 Uhr, findet wieder ein Gesprächsabend mit Geflüchteten, die im Ort leben, statt. Sie haben dabei die Gelegenheit, mit diesen über die verschiedensten Themen zu reden.

#### Textilhock:

Kommen Sie zum Nähen, Stricken, Häkeln, Sticken,



Filzen, Basteln oder ähnlichem, je nachdem was Ihnen mehr Spaß macht! Neulinge und alte Hasen können jederzeit einsteigen. Die nächsten Termine sind: 22.11. und 06.12.2018, jeweils von 17.00 - 19.00 Uhr.

Wir begrüßen Sie gerne im TreffPunkt e.V., Neue Kirchstrasse 16, Ballrechten-Dottingen.

Der Vorstand: Dr. Peter Baur, Klaus Katzfuss-Krakau, Angela Reusch

### Einladung zum Otto-Karrer-Gedenken am 30.11.2018

**Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,** am 30. November 2018 ist der 130. Geburtstag von unserem Ehrenbürger Otto Karrer. Otto Karrer war einer der bedeutendsten Ökumeniker des 20. Jahrhunderts. Die ökumenische Bewegung ist eine Bewegung im Christentum, die eine weltweite Einigung und Zusammenarbeit der verschiedenen Konfessionen anstrebt.



Am 30. November 1888 wurde Otto Karrer in Ballrechten geboren. „Seine Eltern waren der Landwirt Jakob Karrer und dessen Ehefrau Rosa, geb. Zimmermann. Das Elternhaus steht in der Otto-Karrer-Straße 20. Hier ist der junge Otto zusammen mit seiner Schwester Emma aufgewachsen und musste in der Landwirtschaft und im Weinbau mithelfen. Hier besuchte er auch die Volksschule. ... In Freiburg ging er auf das Gymnasium und machte sein Abitur.

Danach begann er in Innsbruck seine philosophischen und theologischen Studien. Falkenburg (Niederlande), München und Rom waren weitere Stätten seiner wissenschaftlichen Ausbildung. Als Angehöriger der Gesellschaft Jesu wurde Otto Karrer am 20. Juni 1920 in Falkenburg zum Priester geweiht. Die Feier der Primiz 1923 in Ballrechten war für unsere Gemeinde ein großes Ereignis. ...

Otto Karrer, der 1923 aus dem Jesuiten-Orden ausgeschieden war, wählte Luzern als neue Heimat, wo er als Priester des Bistums Chur tätig wurde und als freier Schriftstel-

ler wirkte. ... Ab 1945 gründete Karrer in verschiedenen Städten der Schweiz die ökumenischen Kreise. ... Am 80. Geburtstag wurde Otto Karrer zum Ehrenbürger unserer Gemeinde ernannt und die Ortsstraße, die am Elternhaus vorbeigeht, erhielt seinen Namen.“ (Aus „Der Wein- und Erholungsort Ballrechten-Dottingen aus alter und neuer Zeit“, herausgegeben 1983 von Bürgermeister a. D. und Ehrenbürger Alfred Löffler.)

Seit 2003 veranstaltet die Theologische Fakultät der Universität Luzern zu Ehren von Otto-Karrer jährlich eine Otto-Karrer-Vorlesung. Den 130. Geburtstag nimmt die Gemeinde nun zum Anlass, ihres Ehrenbürgers Otto-Karrer auch mit einer Veranstaltung in seiner Heimat zu gedenken. Dazu findet

**am Freitag, den 30. November 2018, 19.00 Uhr zunächst ein Gedenkgottesdienst in der St.-Erasmus-Kirche,**

wo Otto Karrer getauft wurde, statt. Anschließend lädt die Gemeinde zu einem

**Vortrag von Prof. Dr. Müller mit Sektempfang in die Aula der Sonnenbergschule**

ein. Prof. Dr. Wolfgang W. Müller ist seit 2001 Professor für Dogmatik und Leiter des Ökumenischen Instituts der Universität Luzern. Er begründete im Jahr 2003 die Otto Karrer-Vorlesung an der Theologischen Fakultät Luzern.

Zu dieser Veranstaltung lade ich herzlich ein und ich freue mich auf zahlreichen Besuch

Ihr  
Bernhard Fehrenbach  
Bürgermeister



## Gottesdienste der Kirchengemeinden

### Katholische Gottesdienste in der Seelsorgeeinheit HEITERSHEIM und Mitteilungen für Ballrechten-Dottingen

#### Samstag, 17. November Diaspora-Kollekte

18:00 Heitersheim Wort-Gottes-Feier  
18:00 Buggingen Messfeier mit modernen geistlichen Liedern

#### Sonntag, 18. November 33. Sonntag im Jahreskreis Diaspora-Sonntag / Diaspora-Kollekte / Volkstrauertag

9:00 Eschbach Messfeier  
9:00 Ballrechten Wort-Gottes-Feier zum Volkstrauertag  
10:45 Heitersheim Messfeier mit Firmeröffnung  
17:30 Heitersheim Friedrich-Schäfer-Haus: Rosenkranz *entfällt*  
18:30 Heitersheim Rosenkranz (Schönstattgruppe)

#### Montag, 19. November

18:30 Dottingen St. Arbogast: Rosenkranz  
19:00 Dottingen St. Arbogast: Messfeier

#### Dienstag, 20. November

18:30 Eschbach Rosenkranz  
19:00 Eschbach Messfeier (für ein besonderes Anliegen)

#### Mittwoch, 21. November

18:45 Heitersheim Friedrich-Schäfer-Haus: Stille Anbetung  
19:00 Buggingen Messfeier

#### Freitag, 23. November

18:30 Heitersheim Rosenkranz  
19:00 Heitersheim Messfeier mit Kirchenchor  
(für verstorbene Chormitglieder, Angehörige und Fördermitglieder; für Bernhard, Konrad, Monika, Ramona Winter, Hans und Elsa Weiss; Lina und Gustav Kolb, Anneliese Meier; Verstorbene der Familien Goebel und Seiberle)

#### Samstag, 24. November

14:00 Eschbach Tauffeier  
18:00 Sulzburg Messfeier (für Stefan Krämer)

#### Sonntag, 25. November Christkönigssonntag

09:00 Ballrechten Messfeier mit Kirchenchor, anschl. Cäcilienfeier  
10:45 Heitersheim Messfeier  
17:30 Heitersheim Friedrich-Schäfer-Haus: Rosenkranz

#### Katholisches Pfarramt

##### in Ballrechten:

Otto-Karrer-Str. 2, 79282 Ballrechten-Dottingen,  
Tel. 07634/8245, Fax 07634/591061

**Öffnungszeiten:** Dienstag 10 – 11 Uhr

##### in Heitersheim:

Heitersheim, Johanniterstraße 74  
Tel. 07634/551615, Fax 07634/551628  
kath.pfarramt@seelsorgeeinheit-heitersheim.de  
www.seelsorgeeinheit-heitersheim.de

**Öffnungszeiten:** Montag bis Freitag 9.00 bis 11.00 Uhr  
(*außer mittwochs*)  
Dienstag 14.00 bis 16.00 Uhr  
Donnerstag 16.00 bis 18.00 Uhr

### Evang. Kirchengemeinden Sulzburg mit Ballrechten-Dottingen und Laufen mit St. Ilgen

#### Mittwoch, 14.11.2018

15:30 Konfi-Unterricht Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
19:30 Kantoreiprobe Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
20:00 Ökumenischer Singkreis Sulzburg / SOS-Kinderdorf

#### Donnerstag, 15.11.2018

10:00 Sozialstation Demenzgruppe  
Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
19:30 Yoga Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Samstag, 17.11.2018

20:00 Konzert Cappella Vocale Würzburg  
Sulzburg / St. Cyriak, Leitung: Prof. Roland Börger

#### Sonntag, 18.11.2018 - Volkstrauertag

09:00 Gottesdienst Laufen / Johanneskirche  
Pfrn. E. Böhme  
10:00 Gottesdienst mit Kantorei und Gesangsverein  
Sulzburg / St. Cyriak Pfrn. E. Böhme

#### Montag, 19.11.2018

17:00 Gedächtnistraining Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
19:00 Jungbläserausbildung Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
20:00 Posaunenchor Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Mittwoch, 21.11.2018 - Buß- und Betttag

19:00 Gottesdienst Sulzburg / St. Cyriak Pfrn. E. Böhme  
**20:00** Kantoreiprobe Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Donnerstag, 22.11.2018

10:00 Sozialstation Demenzgruppe  
Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
19:30 Yoga Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Freitag, 23.11.2018

19:00 Männergruppe Sulzburg / Ev. Gemeindehaus  
19:00 Mitgliederversammlung Förderverein St. Cyriak  
Sulzburg / Ev. Gemeindehaus

#### Sonntag, 25.11.2018 - Ewigkeitssonntag

09:00 Gottesdienst Laufen / Johanneskirche  
Pfrn. E. Böhme  
10:00 Gottesdienst Sulzburg / St. Cyriak Pfrn. E. Böhme

#### Öffnungszeiten im Pfarrbüro:

Dienstag und Freitag von 10-12 Uhr  
Mittwoch von 14-16 Uhr

Telefon: 07634 / 592179  
Homepage: [www.evangelium-sulzburg-laufen.de](http://www.evangelium-sulzburg-laufen.de)  
E-Mail: [pfarramt@sankt-cyriak.de](mailto:pfarramt@sankt-cyriak.de)


 Mitteilungen der  
Kirchengemeinden

**Mitteilungen der  
kath. Kirchengemeinde**
**Fahrdienst zum Sonntagsgottesdienst**

Sie möchten am Sonntag eine Messe besuchen. In Ballrechten/Sulzburg findet aber an diesem Sonntag kein Gottesdienst statt. Es besteht die Möglichkeit, zum Hauptgottesdienst um 10.45 Uhr in Heitersheim mitzufahren!

Bitte melden Sie sich bis Samstag (11.00 Uhr) unter Tel. 07634-8336 bei Konrad Triebswetter.

**Volkstrauertag**

Am **Sonntag, 18. November**, gedenken wir überall in Deutschland der Opfer der Kriege und aller Gewalt. In *Ballrechten* ist die Gedenkfeier und Kranzniederlegung im Anschluss an die Wort-Gottes-Feier.

**Pfarrgemeinderat**

Der Pfarrgemeinderat tagt in öffentlicher Sitzung **am Mittwoch, 21.11. um 20.00 Uhr** in der Pfarrscheune in Ballrechten.

**Kath. Frauengemeinschaft Heitersheim  
Oasentag im Bildungshaus des Klosters  
St. Ulrich, Bollschweil**
**„wenn ungenügend genügt ...“**

Inspiriert von der alttestamentlichen Geschichte vom Öl der Witwe (2 Kön 4,1-7), gehen wir den eigenen Ressourcen, unseren „sozialen Netzwerken“ und Gottes Fürsorge in unserem Leben nach.

Interessierte Frauen sind am Montag, 26.11.2018 von 10.00 – 17.00 Uhr nach St. Ulrich eingeladen, sich Zeit für Besinnung und Austausch zu nehmen, die Seele baumeln zu lassen und die schöne Umgebung zu genießen. Bei trockenem Wetter gehen wir ein Stück vom „Lebensweg“ – bitte gutes Schuhwerk mitbringen.

Gestaltet wird uns diesen Tag unsere Gemeindereferentin Cornelia Reisch.

**Treffpunkt:** Am 26.11.2018 um 9.30 Uhr am Parkplatz beim Friedhof

**Anmeldung:** Wegen Mitfahrgelegenheit bis 16.11.2018 bei Ursula Klausmann, Tel. 1861 oder Hildegard Müller, Tel. 4310.

**Kosten:** Ca. 27,-- Euro

**Einladung zum Bibelgesprächskreis**

Der nächste Abend des Bibelgesprächskreises in unserer Seelsorgeeinheit mit Pfarrer Erwin Seifried ist am **Dienstag, 27.11. um 19.30 Uhr** in der Pfarrscheune in Ballrechten. Wir befassen uns mit dem Buch der Bücher und wollen über die Texte ins Gespräch kommen. Wir laden Sie dazu herzlich ein.

**Europäische Datenschutz-Grundverordnung**

Auch die Kirche, und somit unsere Kirchengemeinde Heitersheim, muss die Bestimmungen des Datenschutzes einhalten bzw. umsetzen. Dazu gehört auch, dass wir als Kirchengemeinde eine/n Datenschutzbeauftragte/n brauchen und beauftragen müssen. Das Erzbischöfliche Ordinariat in Freiburg hat dazu neue Stellen geschaffen und zum Teil schon besetzt.

Für unsere Kirchengemeinde haben wir Frau Adler-Gößmann als Datenschutzbeauftragte beauftragt, die sich um die Angelegenheiten rund um den Datenschutz kümmert und als Ansprechpartnerin fungiert, worüber wir uns freuen, da das Thema Datenschutz sehr komplex ist. Hier finden Sie ihre Kontaktdaten:

Elisabeth Adler-Gößmann

Große Gaß 14

79576 Weil am Rhein

Email:

elisabeth.adler-goessmann@ordinariat-freiburg.de

# ÖKUMENISCHER GOTTESDIENST

## „Ehrlich“ leben...

## HERZLICHE EINLADUNG ZUM GOTTESDIENST AM

➔ **Dienstag, 27. Nov. 2018, um 19.00 Uhr**

in der ev. Kirche St. Cyriak in Sulzburg

anschließend gemütliches Beisammensein im  
ev. Gemeindehaus

Auf Ihr Kommen freut sich

Das Vorbereitungssteam der Kfd und ev. Frauen aus  
unseren Gemeinden, sowie der ökumenische Singkreis

**Einladung zur  
Gemeindeversammlung**

der Kirchengemeinde Sulzburg mit  
Ballrechten-Dottingen

**Freitag, 30. November 2018, 19.00 Uhr**  
**Evangelisches Gemeindehaus Sulzburg**  
**Wie geht es mit unserer Gemeindearbeit weiter, nachdem sich im Haushaltsplan ein großes Loch auftut?**

**Tagesordnung:**

1. Haushaltsplan 2018/2019: Der Stand
2. Mögliche Konsequenzen für die Gemeindearbeit (Ausstieg aus der 1/2 B-Kirchenmusikerstelle? Neue Kosten für Vermietung von Gemeindehaus und Kirche, neuer Verteilungsmodus für das Zündhölzle? Absenkung der Raumtemperatur in der Kirche während des Winters u.a.)
3. Bewerbungen für die ausgeschriebene 1/2 B-Stelle für Kirchenmusik
4. Liegenschaftsprojekt der Landeskirche und seine Folgen
5. Wahlen des Pfarrgemeinderates im Jahr 2019
6. Verschiedenes

Sulzburg, den 6. November 2018



Eine Stiftung von Bürgern  
für Bürger...



b-b-d

## Bürgerstiftung Ballrechten-Dottingen

### Einladung zur Ausstellung von Sammlungen

**22. November bis 25. November 2018 im  
Rathaus von Ballrechten-Dottingen**  
**Eröffnung, Donnerstag 22.11. um 17:00  
Uhr**  
**Freitag, 23.11. von 08:00 - 16:00 Uhr**  
**Samstag, 24.11. von 14:00 - 16:00 Uhr**  
**Sonntag, 25.11. von 14:00 - 17:00 Uhr**

Es werden Gegenstände gezeigt, die es  
Bürgerinnen und Bürgern wert sind/waren  
gesammelt zu werden. Dabei handelt es  
sich um Exponate/Raritäten von besonderer  
Sammelleidenschaft, die von MitbürgerIn-

nen zur Verfügung gestellt werden, um sie  
einer breiteren Öffentlichkeit zu zeigen. Ob  
Postkarten oder Weinetiketten der Region,  
Espressotassen aus verschiedenen Ländern  
der Welt, Entwicklungsgeschichte des Pho-  
toapparates, Puppen vom Kinderspielzeug  
zum Kunstwerk und vieles mehr...  
Lassen Sie sich überraschen, was Sammellei-  
denschaft hervorbringt.

Die Bürgerstiftung freut sich über Ihr Inter-  
esse und Ihr Kommen zu den Öffnungszeiten.

Bürgerstiftung Ballrechten-Dottingen  
Am Klosteracker 4, 79282 Ballrechten-Dot-  
tingen



## Kindergärten

### Kath. Kindergarten St. Marien



Vergangen Freitag fand das St. Martinsfest  
mit Laternenumzug statt.

Das Legendenspiel fand bei bestem Wetter  
im Pfarrhof statt. Im Anschluss wurden die  
Laternen entzündet und die Kinder zogen  
mit ihren Eltern, Geschwistern, Großel-  
tern und Freunden durch Ballrechten. Am  
Schluss erhielt jedes Kind im Pfarrhof eine  
leckere Martinsgabe und in der Pfarrscheu-  
ne konnten sich Groß und Klein stärken und  
gemütlich den Abend ausklingen lassen...

Der Elternbeirat möchte sich **ganz herzlich**  
bei folgenden Spendern bedanken:

- Ziegelhof Straußi Markus Löffler
- Weingut Wolfgang Löffler
- Weingut KieferSeufert
- Weingut A. Seywald
- Bächle Hof

der Feuerwehr für ihre tatkräftige Unterstüt-  
zung beim Umzug, und natürlich dem Erzie-  
herInnen-Team.

**Ein herzliches DANKESCHÖN...**



Vorsicht!  
**KUBE**  
Elektrozaun  
© 2018 K.G. WEILER & JÄGLER

# Kabarett & Musik Bure zum Alange!

[Bau|ern zum an|fas|sen]

Bürgerstiftung u. Trachtengruppe Ballrechten-Dottingen  
laden ein: 24. November 2018, 19.30 Uhr  
Castellberghalle Ballrechten-Dottingen  
EINTRITT: Abendkasse 11,- € / Vorverkauf 10,- €  
Einlass : 18:30 Uhr  
KARTEN-VV: Volksbank Staufen und Gemeinde-  
verwaltung in Ballrechten-Dottingen,  
Onlinereservierung: buergerstiftung.b-d@gmx.de

www.bure-zum-alange.de

Gehring: Frank

ALFA-LAVIA  
ANLAGE

## Juze „Mystery“

### Juze Mystery

Ansprechperson: Lynn Hofmeister  
E-Mail: Lynn.Hofmeister@SOS-Kinderdorf.de

#### Offener Treff

Freitag, 16.11. 18:00-21:00 Uhr  
Dienstag, 20.11. 17:00-20:00 Uhr  
Dienstag, 27.11. 17:00-20:00 Uhr  
Freitag, 30.11. 18:00-21:00 Uhr

**WICHTIG:** Findet übergangsweise im Treffpunkt e.V., Neue Kirchstraße 16, statt.

#### Mädchengruppe für Kids von 9-14 Jahren in Heitersheim

Mittwochs: 16:00-19:00 Uhr

Es gibt ein Shuttle von Ballrechten-Dottingen nach Heitersheim. Bei Interesse bitte per Mail anmelden.



## Parteien

### Freie Wählergemeinschaft

#### Herzliche Einladung zum Bürgerstammtisch der Freien Wähler Gemeinschaft Ballrechten-Dottingen

Am **Freitag, dem 16. November 2018** findet im Nebenzimmer des **Gasthauses „Engel“ um 20:00 Uhr** ein Bürgerstammtisch statt.

Folgende Themen sind vorgesehen:

- Aktuelles aus Kreis und Gemeinde
- KandidatInnen-Vorstellung für die Kommunalwahl 2019

Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger sind zu dieser Veranstaltung ganz herzlich eingeladen. Nutzen Sie die Gelegenheit, um mit uns ins Gespräch zu kommen.

Barbara Burgert  
1. Vorsitzende



## Aus der Landwirtschaft

### Einladung zur Kreisversammlung des BLHV-Kreisverbandes Müllheim

Namens und im Auftrag unseres Kreisverbandsvorsitzenden Herrn Michael Fröhlin laden wir Sie zu unserer diesjährigen Kreisversammlung am

**Freitag, den 23.11.2018  
um 13:30 Uhr in Toni's Tenne,  
Rotlaubstr. 1 in 79427 Eschbach**

sehr herzlich ein.

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Kreisverbandsvorsitzenden Herrn Michael Fröhlin

2. Grußworte
3. Referat zu den Themen „Landwirtschaftliche Betriebe durch schwierige Zeiten führen“ und „Ökopolunkte – Fluch oder Segen für Landwirte? – Wie können Landwirte davon profitieren“ Referent: Herr Claudius Wurth von der landwirtschaftlichen Unternehmensberatung LUB GmbH
4. Informationen zur aktuellen Rechtslage Hofabgabeklausel von Frau Verginiya Kaerger
5. Aktuelle Informationen zur Dürrebeihilfe durch Herrn August Daiber vom LRA Freiburg, FB Landwirtschaft
6. Neu-/Wiederwahl des Kreisvorstandes mit Feststellung der Anwesenden
7. Verschiedenes, Wünsche und Anträge

Für die Wahlberechtigten, Ortsvereinsvorstände und Stellvertreter, Landfrauenvorsitzende und Landjugendvertreter wird die Anwesenheit erbeten.

Wir freuen uns auf eine rege Beteiligung und verbleiben

mit freundlichen Grüßen

gez. Michael Fröhlin f.d.R. Verginiya Kaerger  
Kreisverbands- Bezirksamts-  
vorsitzender vorsitzender



## Von der Winzerschaft

### Weingut Wolfgang Löffler erneut erfolgreich bei der Landesweinprämierung

Am 08.11.2018 wurden die badischen Weinbaubetriebe und ihre Weine im Rahmen der Badischen Gebietsweinprämierung 2018 in Offenburg ausgezeichnet.



Den Ehrenpreis für das Markgräflerland wurde in diesem Jahr an das Weingut Wolfgang Löffler aus Staufen-Wettelbrunn verliehen und damit zum besten Markgräfler Weinbaubetrieb ausgezeichnet. Bei der feierlichen Preisverleihung überreichte die Badische Weinkönigin Miriam Kaltenbach den Ehrenpreis an Andreas Löffler. Nach 2017, 2016, 2015, 2014, 2013, und 2011 ist dies bereits der siebte Ehrenpreis für das Weingut Löffler.

Insgesamt erhielt das Weingut 24 Gold- und 3 Silbermedaillen, darunter 2 Goldmedaillen bei der Frühlings- und Sommerweinprämierung.

Des Weiteren wurde das Weingut Löffler von Deutschlands bekanntesten Weinführern Gault&Millau und Eichelmann ausgezeichnet. Im Gault&Millau, Weinguide 2019, wurden die Löffler Weine mit einer roten Traube (aufstrebend) ausgezeichnet. Die Weine liegen zuverlässig im Bereich „Gut“ mit Tendenz nach oben. Eichelmann bewertete das Weingut erneut mit 1,5 Sternen. Auszug aus dem Weinführer Eichelmann Deutschlands Weine 2019: „Die neue Kollektion bietet geradlinige, unkomplizierte Weine – aber auch Spitzen in allen Segmenten.“



## Vereine

### Sportverein

**FV Herbolzheim – SV Ballrechten-Dottingen 3:1**  
Im Auswärtsspiel beim starken FV Herbolzheim hielt die Auswärtsflaute unserer Ersten an. Zu der Niederlage kam auch noch eine schwere Verletzung von Youngster David Müller hinzu und in der 63. Minute verlor man Manuel Pfefferle mit einer roten Karte. Schon in der 15. Minute geriet unsere Mannschaft in Rückstand. Noch vor der Pause kassierte unser Team das 0:2. In Unterzahl verkürzte dann David Kaltenmark zum 1:2. In der Nachspielzeit dann noch das 3:1 für die Gastgeber, was aber nicht mehr spielentscheidend war.

**SV Ballrechten-Dottingen 2 – Staufener SC 3:2**  
Im Derbyklassiger geriet unser Team schon nach 4 Minuten mit 0:1 in Rückstand. Gregor Nußbaumer egalisierte in der 30. Minute zum 1:1 und Jannik Kapplinghaus gelang kurz danach die 2:1 Führung. Nach der Pause erhöhte David Riesterer auf 3:1. Die Gäste kamen in der 76. Minute nochmals auf 3:2 heran, doch unsere Mannschaft siegte am Ende verdient und festigte ihre Spitzenposition.

**SV Ballrechten-Dottingen 3 – Staufener SC 2 2:1**  
Fabian Späth brachte unser Team mit 1:0 in Führung, die Gäste glichen 10 Minuten später aus. In der 2. Halbzeit war es Maximilian Dietsche, dem in der 69. Minute der Sieg

treffer gelang. Mit diesem Sieg liegt unsere Dritte weiterhin auf einem tollen 3. Tabellenplatz.

**SG Ballr.-Dottingen/Heitersheim Frauen – FC Freiburg St. Georgen Frauen 2:3**

Unsere Mädels führten schon mit 2:1, mussten dann doch noch eine bittere 2:3 Niederlage hinnehmen.

**Vorschau:**

**Samstag, 17.11.2018**

FC Teningen – SV Ballrechten-Dottingen 14.30 Uhr

**Sonntag, 18.11.2018**

SV Ballrechten-Dottingen 3 – VFR Hausen 2 12.30 Uhr

SV Ballrechten-Dottingen 2 – VFR Hausen 2 15.00 Uhr

**Frauen:**

ESV Freiburg 2 – SG Ballr.-Dottingen/Heitersheim 13.00 Uhr

**Jugend:**

SV Ballrechten-Dottingen E – FC Bad Krozingen E 5:7

JFV Sulzbach C – SG Markgräflerland C 11:3

JFV Tuniberg D – JFV Sulzbach D 7:0

JFV Tuniberg D2 – JFV Sulzbach D2 0:0

JFV Sulzbach B – SG Batzenberg B 1:1

**Jugendvorschau:**

**Freitag, 16.11.2018**

FC Heitersheim E – SV Ballrechten-Dottingen E 18.00 Uhr

JFV Sulzbach A – FV Tuniberg A 19.00 Uhr  
(in Grißheim)

**Samstag, 17.11.2018**

SG Kirchzarten B – JFV Sulzbach B 11.00 Uhr

JFV Sulzbach D2 – SG Hartheim D2 11.30 Uhr

SG Batzenberg C – JFV Sulzbach D 12.30 Uhr

JFV Sulzbach D – S G Münstertal D 14.00 Uhr

**kfd**

**Liebe Frauen**

Der Termin für des Ökumenischen Gottesdienst wird auf den 27.11.18, 19.00 Uhr verschoben. ÖkumEr findet in der St. Cyriak - Kirche in Sulzburg statt.

Der Fragebogen des kfd Bundesverband, in der Oktoberausgabe von Frau und Mutter, kann bei uns Teamer abgegeben werden, wer ihn online Versand hat- Spitze- Vielen Dank für eure Mitwirkung. Euer kfd Team

**Altenwerk - Seniorentreff**

Wir laden zu einem alemannischen Nachmittag am **Donnerstag, den 15. November 2018 um 14:30 Uhr** in die Pfarrscheune ein. Frau Christa Heimann-Buß aus Kandern belustigt uns mit alemannischen Geschichten und vielem mehr. Das Team freut sich auf euer Kommen.

**Aus der Nachbarschaft**

**Kunsth Handwerk & Handgemachtes**

**am Adventsmarkt rund um die "Alte Schreinerei" in Laufen am Freitag, 23.11. von 16-21 Uhr sowie am Samstag, 24.11. von 14-21 Uhr**

Die Besucher erwartet ein **stimmungsvoller Adventsmarkt** der besonderen Art.

Unter dem Motto Kunsthandwerk und Handgemachtes bieten über **30 Aussteller individuelle Geschenkideen**, liebevoll und mit viel handwerklichem Geschick hergestellt.

Mundgeblasene Gläser, Schallplattenuhren, Flechtkörbe, Honig & Kerzen, Samisches Kunsthandwerk, Handgesiedete Pflanzenölseife, Keramik, Shakerdosen, Shabby Accessoires, feine Papeterie, alles rund um die adventliche Dekoration, Besteckschmuck, Kreatives aus Stoff, und viele andere schöne Dinge bringen Augen und Seele zum leuchten.

Die heimeligen Ausstellungsräume in der Alten Schreinerei, der Scheune und der romantisch liebevoll geschmückte Innenhof laden Groß & Klein zum Verweilen ein.

**Kulinarischen Köstlichkeiten** und verführerische Düfte erwärmen Bauch und Herz.

Auf ihren Besuch freuen sich die Alte Schreinerei Arno Zähringer und Karin Hübner Weinstrasse 44, 79295 Sulzburg-Laufen [www.alte-schreinerei-laufen.de](http://www.alte-schreinerei-laufen.de)

**Die Polizei Baden-Württemberg sucht Nachwuchs – Bewerbungsfrist bis 31.12.2018 verlängert!!!**

Du willst Dich noch für eine Einstellung in den gehobenen Polizeivollzugsdienst zum 1.Juli 2019 bewerben? Oder für eine Einstellung in den mittleren Polizeivollzugsdienst zum 1.September 2019?

Dann wird es Zeit aktiv zu werden. Die Bewerbungsfrist für die Einstellung im gehobenen Polizeivollzugsdienst zum 1. Juli 2019 und für den mittleren Polizeivollzugsdienst zum 1. September 2019 gelten noch bis zum 31.Dezember 2018!

**Also, nicht länger warten! Jetzt bewerben! Kein Tag ist wie der andere, jeder Fall ist neu.**

**Die Chancen auf einen Ausbildungsplatz bei der Polizei sind sehr gut. Informationsveranstaltung beim Polizeirevier Müllheim**

Die Polizei Baden-Württemberg sucht Nachwuchskräfte und stellt im Jahr 2019 insgesamt 1800 Ausbildungsplätze im mittleren und gehobenen Dienst zur Verfügung. Auch in den kommenden Jahren werden die Einstellungszahlen auf hohem Niveau bleiben.

Der Umgang mit Menschen, die Anwendung moderner Technik und nicht zuletzt die Sicherheit eines spannenden Arbeitsplatzes – all diese Merkmale sprechen für eine Bewerbung bei der Polizei Baden-Württemberg.

Während einer etwa zweistündigen Informationsveranstaltung, zu der auch Eltern herzlich eingeladen sind, erfahren Sie alles rund um den Polizeiberuf, über die Einstellungsvoraussetzungen und das Bewerbungsverfahren:

**Am Dienstag, den 20.11.2018 von 15:00 bis ca. 17:00 Uhr beim Polizeirevier Müllheim, Schwarzwaldstraße 16.**

Eine Anmeldung wird unter der E-Mail [berufsinfo.freiburg@polizei.bwl.de](mailto:berufsinfo.freiburg@polizei.bwl.de) erbeten.

**Tastenkonzert am Sonntag, 18. November 2018 um 16.30 Uhr in St. Trudpert, Münstertal**

Clavichord, Chororgel und Emporenorgel erklingen bei diesem Konzert mit dem bekannten Organisten Heinrich Walther. Die Zuhörer erleben, wie verschiedene Stücke für Tasteninstrumente auf unterschiedlichen Instrumenten klingen. Walther spielt das Clavichord, eines der ältesten Tasteninstrumente, im Chorraum von St. Trudpert. Der Organist wechselt später zur Chororgel und anschließend zur Emporenorgel. Es erklingen Werke von Johann Sebastian Bach, Dietrich Buxtehude, Johannes Brahms und Franz Liszt.

Der Eintritt beträgt 12 Euro, ermäßigt 10 Euro. Vorverkauf unter [www.reservix.de](http://www.reservix.de). Karten sind außerdem bei den Touristinformationen in Münstertal und Staufeu, dem Reisebüro Sutter in Münstertal und beim BZ Kartenservice in Bad Krozingen erhältlich.

Das Konzert ist das achte Konzert im Jahr 2018 im Rahmen der Konzertreihe „Konzerte St. Trudpert“. In neun ganz unterschiedlichen Konzerten – von Bachs Johannespassion mit szenischen Einschüben über ein Akkordeonkonzert und Bachs Messe in h-Moll – erklingt Musik zum Lobe Gottes.

**Ende des redaktionellen Teils**



# SKISPRUNG WELTCUP TITISEE-NEUSTADT



FIS Title Sponsor



FIS Presenting Sponsor



Audi

## HOCHFIRSTSCHANZE

# 7.12.-9.12.2018

Viessmann  
FIS Skisprung Weltcup  
Damen und Herren



[www.weltcupskispringen.de](http://www.weltcupskispringen.de)

Hauptsponsoren



Regionalsponsoren



## JETZT EINSTEIGEN - MIT MOPEDSCHEIN

Ab 16 Jahren Aixam fahren

**Führerscheinfrei**

auch als **Elektro**



D-Truck  
Leichtmobile  
Tullastraße 6  
79341 Kenzingen



Coupé GTI



Charly mit Heizung

07644-92179-21 Fax: -20 · [www.leichtmobile.de](http://www.leichtmobile.de)

## HOTEL AM STADTGARTEN

Unser Haus ist ein idealer Ausgangspunkt für Ihren Aufenthalt am Bodensee, da es im Herzen der Stadt Radolfzell liegt, direkt am Stadtgarten und nur 5 Gehminuten vom See und Bahnhof entfernt ist.



Höllturmpassage 2 · 78315 Radolfzell am Bodensee  
Tel. 07732/92 46-0 · Mail: [info@hotel-am-stadtgarten.de](mailto:info@hotel-am-stadtgarten.de)  
[www.hotel-am-stadtgarten.de](http://www.hotel-am-stadtgarten.de)

## Staufen darf nicht zerbrechen!

[stauenstiftung.de](http://stauenstiftung.de)

Stiftung zur  
Erhaltung  
der historischen  
Altstadt  
Staufen

identis.de

## FIS SKISPRUNG WELTCUP TITISEE-NEUSTADT



## HOCHFIRTSCHANZE 7.12.-9.12.2018

Viessmann  
FIS Skisprung Weltcup  
Damen und Herren



[www.weltcupskispringen.de](http://www.weltcupskispringen.de)



## Dringend Schmalspurtraktor gesucht

Holder, Goldoni, oder anderes Model

Tel.: 07642/ 468 99 96

## Fahrer/in gesucht

auf Teilzeit

für Schülerfahrten, Kurierfahrten, Krankenfahrten etc.

Tel.: 07631 - 171838



## THERESIENKLINIK

TK-PFLEGE

Wir suchen zum nächst möglichen Zeitpunkt

**eine exam. Pflegekraft** (3jährig)  
für die **Kurz- und Langzeitpflege**

Bezahlung nach Tarif + Jahressonderzahlung +  
weitere Sonderleistungen.

Bewerbungen gerne per Email an:  
[bewerbung@theresienklinik.de](mailto:bewerbung@theresienklinik.de).

Am Kurpark 1  
79189 Bad Krozingen  
Tel.: 07633 / 404 - 0  
[www.theresienklinik.de](http://www.theresienklinik.de)



Wir suchen für unser Team  
einen zuverlässigen

**Mitarbeiter m/w**  
für den Bereich Hydraulik

Bei Interesse bitte melden:

HYDRAULIK + ANTRIEB GMBH  
**WAGNER**

Im Ebnet 29 · 79238 Ehrenkirchen  
Tel. 07633 / 933108-0 · E-Mail:  
[service@wagner-hydraulik.com](mailto:service@wagner-hydraulik.com)

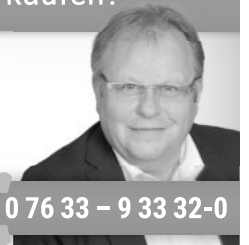
## Liebevoller Hundesitter gesucht - Tel. 0160 919 568 19

## Sie wollen Ihre Immobilie verkaufen?

Das mit einem erfahrenen, zuverlässigen  
Partner? Profitieren Sie von unserer  
Mehr-Wert-Strategie!  
Rufen Sie uns an, es lohnt sich.

**regiomakler.de**  
Ihr zuverlässiger Partner seit 1993

076 33 - 9 33 32-0





BADEPARADIES  
SCHWARZWALD  
Titisee

# ZEIT *schenken*



## PALAIS VITAL

SPA- & Saunawelt  
auf höchstem Niveau

### über 6.000 m<sup>2</sup> neue Wellnessfläche

verwöhnt Sie mit „Vital-Pools“,  
Ruhe, Erholung, gastronomischen  
Köstlichkeiten und vielem mehr!

### VENUS SKYLounge

exklusive SPA- und Vitallounge  
ausschließlich für Damen.

### WELT DER SAUNEN

liebevoll eingerichtete Saunen  
schenken Ihnen Kraft und fördern  
Ihr Wohlbefinden.

[www.badeparadies-schwarzwald.de](http://www.badeparadies-schwarzwald.de)

## PRAXIS FÜR ALLGEMEINMEDIZIN

Säuglings-, Kinder-, Familienmedizin, Naturheilkunde

### MFA / Krankenschwester m/w

ab sofort oder später in Teilzeit gesucht.

Bewerbung: [praxis@tailliere.de](mailto:praxis@tailliere.de) - Info: 0162 - 6 94 02 30

Praxis Bettina Tailliere, Telefon 0 76 31 / 7 40 04 30

Holzgasse 2 - 79379 Müllheim-Britzingen



Malerfachgeschäft  
Wohnraum- und Fassadengestaltung

- Tapezier-, Putz-, Malerarbeiten
- Bodenlegerarbeiten
- Betonschutanstriche
- Reparatur- u. Montagearbeiten

Kirchstraße 2 | 79189 Bad Krozingen | Mobil: 0172/479 87 26

Wohnanschrift: Münstertal | Tel. / Fax: 07636/73 52

[info@malergeschaeft-lange.de](mailto:info@malergeschaeft-lange.de)

### Wir bauen um!

Liebe Gäste,

unser Restaurant Bure Stube hat vom

**11.11.2018 18 Uhr bis voraussichtlich KW 50/51**

wegen Küchenerweiterung geschlossen.

Wir freuen uns, Sie nach der Fertigstellung wieder bei uns begrüßen zu dürfen!

Restaurant Bure Stube

Familie Ortlieb & Team

Dietzelbachstr. 6

79244 Münstertal

Tel.: 0 76 36 - 70 80



## Treppenlift

Service + Verkauf  
vom regionalen Profi!

Tel. 07741 965858

[www.reha-lift.biz](http://www.reha-lift.biz)



Noch bis 2. Dezember  
geöffnet.



WEINGUT FRITZ LAMPP

Am Sulzbach 114 • 79423 Heitersheim • Tel. 07634 - 42 72

Öffnungszeiten: Mi.- Sa. ab 17.00 Uhr, So. + Feiertage ab 11.00 Uhr

Montag und Dienstag Ruhetag

BESTATTUNGEN · VORSORGE · TRAUERBEGLEITUNG



Schwarzwaldstr. 8 • 79423 Heitersheim

TAG & NACHT: 07634 · 519150



**27.12. BAD KROZINGEN** Kurhaus

14:00 Uhr Tickets: alle VVK-Stellen-[www.amtix.de](http://www.amtix.de)-Tel. 07009 9.88.77.77

Großer

## Adventsmarkt



Samstag, **17.11.2018** 11-18 Uhr

Freie Waldorfschule in Müllheim, Am Zirkusplatz 1

mit Kunsthandwerkermarkt, vielen Attraktionen  
für Groß + Klein und kulinarischem Angebot!

Die Eltern und Schüler laden herzlich ein!

## Exotische Curry Spezialitäten

Wir liefern auch nach Hause oder in Ihren Betrieb.

**Weihnachts-, Firmen- oder Familienfeiern**

Jetzt reservieren!

**Indisches Restaurant Devi**

Bundesstr.2

79238 Ehrenkirchen-Norsingen

Tel.07633/8066569

[www.indischesrestaurant-devi.de](http://www.indischesrestaurant-devi.de)



## Fenster & Rollläden

Sichere Haustüren

Markisen + Vordächer



79238 Ehrenkirchen

Tel. +49 7633 800 175

[www.bohny-sicherheit.de](http://www.bohny-sicherheit.de)

Ihre vertrauensvolle Hilfe im Trauerfall  
**Bestattungen**  
**Engler - Burgert**  
 -seit 1880 in der Familie-

Bad Krozingen, Freiburgerstr. 11 | Münstertal, Wasen 74  
 Telefon 07633 9 38 11 22 | Telefon 07636 13 43

**DER REGIONALE KÜCHEN-SPEZIALIST**  
 Garant für perfekte Küchen und gutes Wohndesign

**Möbel DAU Schliengen**

Gutedelstraße 10 · 79418 Schliengen | Besuchen Sie uns auch unter:  
 Telefon 0 76 35/2 00 88 | [www.dau-moebel.de](http://www.dau-moebel.de)

**PLANK**  
 innovativ Werte erhalten

- Einbruch-Sicherungen
- Glasbruch-Service
- Reparatur Fenster und Türen
- Schlüsseldienst

Schreinerei G. Plank  
 Heitersheim  
**07634/4222**  
[www.plank-handwerksservice.de](http://www.plank-handwerksservice.de)

**DIANA UERLINGS**  
 Hörgeräteakustikermeisterin

St.-Johannessgasse 2  
 79219 Staufen im Breisgau  
 TEL 07633/820 945 0  
[www.uerlingshoeren.de](http://www.uerlingshoeren.de)

**uerlings HÖREN**

**IHRE EXPERTIN FÜR INNOVATIVE HÖRAKUSTIK IN STAUFEN IM BREISGAU**

**Für ein starkes Netz zählt jeder einzelne Ort**

**AKTION**  
**19,95 € mtl.**  
 für die ersten 6 Monate\*

**Gemeinsam für die digitale Vernetzung unserer Region.** Wir haben es uns zur Aufgabe gemacht, die Breitbandversorgung mit Glasfaser nachhaltig zu modernisieren. Wechseln auch Sie jetzt ins schnelle Netz und surfen Sie mit bis zu **200 MBit/s** zum Aktionspreis.

[www.stiegeler.com/](http://www.stiegeler.com/)  
**JederOrt**  
 07673 88899-24  
[facebook.com/StiegelerIT](https://www.facebook.com/StiegelerIT)

**STIEGELER**  
 INFORMATION TECHNOLOGY

\* Bei Abschluss eines Privatkundenvertrags zwischen 1. und 30. November 2018; Aktionspreis von 19,95 € mtl. gilt für die ersten 6 Monate, danach der für den abgeschlossenen Tarif übliche Preis; einmalige Anschlussgebühr 79,- € (DSL + WLAN) bzw. 99,- € (FTTH); Aktion nicht mit anderen Aktionen kombinierbar; Verfügbarkeit der Dienste und Bandbreiten variiert je nach Wohngebiet.

**Lekjes**  
 Physiotherapie

**Mobile Krankengymnastik**  
 Bobath, Manuelle Therapie, Lymphdrainage, Massage, alle Kassen nach ärztl. Verordnung

**07634-2668**

**Die Show**  
 Das internationale Künstlerensemble nimmt Sie mit auf eine sinnliche Reise voller Überraschungen, berührender Momente und spektakulärer Akrobatik.

**16.11. - 16.12.2018**  
 Mittwoch - Sonntag

**DINNERSHOW**  
**CHIC'ORIA**  
 KÖSTLICH AMÜSIERT!

**Bohrerhof**

**Das Menü**  
 Feldsalat mit gerösteten Pinienkernen und kleiner Crème brûlée von der Entenleber \*\*\*  
 Gebratene Zitronen-Chilli Garnelen auf Paprikasalsa \*\*\*  
 Zarter Kalbsrücken mit Sauce Bearnaise, glasiertem Chicorée Karotten und Stampf-Erdäpfeln à la „Café de Paris“ \*\*\*  
 Zweierlei Mousse von Schokolade und Karamel begleitet von einem fruchtig frischen Sorbet

**ab € 85 (Getränke extra)**

**JETZT TICKETS SICHERN!**

**INFOS & TICKETS: 07633/92332120**  
 Bohrerhof · Bachstr. 6 D-79258 Hartheim - Feldkirch · [www.bohrerhof.de](http://www.bohrerhof.de)